



McDonald's Alert Guide

FILTER ERROR "IS POT FILLED" = During the AIF procedure, the display may show "IS POT FILLED? If the vat is full, press the √ button to resume normal operation. If the vat is not full, press the X button for "NO" and the display then shows "FILL POT FROM DRN PAN". Follow the prompts.
Note: To avoid getting this message make sure filter pan is cleaned at least daily, filter pad is changed, make sure JIB is full and that "O" rings are in good condition.

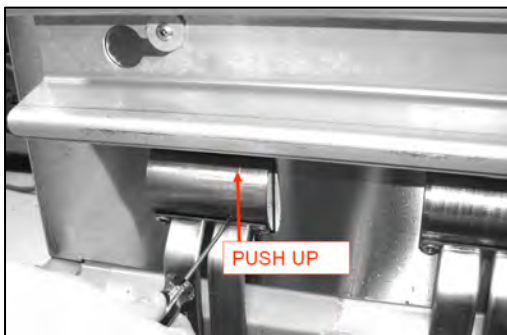
"CHECK PAN" = Filter pan is not locked in place.

"CHANGE FILTER PAD" = Filter pad has not been changed within 25 hour time period.

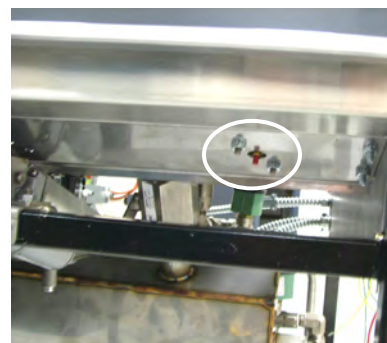
ELECTRIC FRYERS ONLY! "E-31" HEATING ELEMENTS ARE UP = Heating elements have been left up during maintenance filter. Lower heating elements.

ELECTRIC FRYERS. "E-10" HI LIMIT TRIPPED = Allow heating elements to cool and reset the high limit by using a small screwdriver or Allen wrench and gently push it into the hole in the heating element hinge; if high limit does not reset call for service. See ELECTRIC FRYERS photo below.

GAS FRYERS. "E-10" HI LIMIT TRIPPED = Allow fryer to cool and reset the high by pressing the red reset button under the right side of the controls; if high limit does not reset call for service. See GAS FRYERS photo below.



ELECTRIC FRYERS



GAS FRYERS

GAS FRYERS ONLY! E-20 "NO DRAFT" "CHECK HOOD" = Check the fryer flue and hood system for obstructions; have the vacuum switch checked

FRYER ON BUT NOT HEATING = Vat unplugged or circuit breaker off

**Henny Penny Technical Support Hotline:
1-800-417-8405
or 937-456-8405**

Ghidul avertizărilor McDonald's

EROARE FILTRU „IS POT FILLED (REZERVORUL ESTE PLIN)” = În timpul procedurii AIF, pe ecran poate apărea „IS POT FILLED? (REZERVORUL ESTE PLIN?)” Dacă rezervorul este plin, apăsați butonul ✓ pentru a reveni la funcționarea normală. Dacă rezervorul nu este plin, apăsați butonul X pentru „NO (NU)” și pe ecran apare atunci „FILL POT FROM DRN PAN (UMPLERE REZERVOR DIN TAVA DE SCURGERE)”. Urmați instrucțiunile. Notă: Pentru a evita primirea acestui mesaj asigurați-vă că tava filtrului este curățată cel puțin zilnic, că tamponul filtrului este schimbat, asigurați-vă că JIB este plin și că garniturile inelare sunt în stare bună.

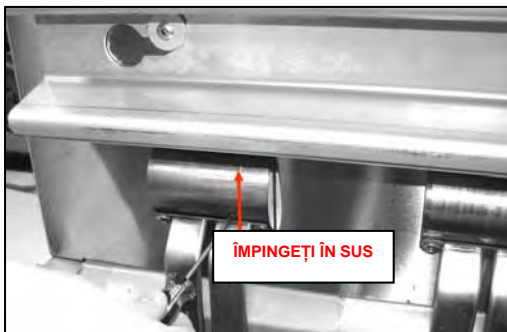
„CHECK PAN (VERIFICARE TAVĂ)” = Tava filtrului nu este fixată în poziție.

„CHANGE FILTER PAD (SCHIMBARE TAMPON FILTRU)” = Tamponul filtrului nu a fost schimbat în perioada de 25 de ore.

NUMAI PENTRU FRITEUZELE ELECTRICE! „E-31” HEATING ELEMENTS ARE UP (ELEMENTELE DE ÎNCĂLZIRE SUNT RIDICATE) = Elementele de încălzire au fost lăsate ridicate în timpul filtrării de întreținere. Coborâți elementele de încălzire.

FRITEUZE ELECTRICE. „E-10” HI LIMIT TRIPPED (LIMITA SUPERIOARĂ DEPĂȘITĂ) = Lăsați elementele de încălzire să se răcească și resetați limita superioară cu ajutorul unei șurubelnițe mici sau cu o cheie inbus pe care o împingeți ușor în orificiul din balamaua elementului de încălzire; dacă limita superioară nu se resetează chemați asistența tehnică. Vezi fotografia pentru FRITEUZE ELECTRICE de mai jos.

FRITEUZE CU GAZ. „E-10” HI LIMIT TRIPPED (LIMITA SUPERIOARĂ DEPĂȘITĂ) = Lăsați friteuza să se răcească și resetați limita superioară apăsând butonul roșu de resetare de sub partea dreaptă a comenzilor; dacă limita superioară nu se resetează chemați asistența tehnică. Vezi fotografia pentru FRITEUZE CU GAZ de mai jos.



FRITEUZE ELECTRICE



FRITEUZE CU GAZ

NUMAI PENTRU FRITEUZELE CU GAZ! „E-20” „NO DRAFT (NU EXISTĂ CURENT)” „CHECK HOOD (VERIFICARE HOTĂ)” = Verificați dacă în sistemul de tiraj și hota friteuzei nu există obstrucționări; verificați întrerupătorul de vid

FRITEUZĂ PORNITĂ DAR NU ÎNCĂLZEȘTE = Rezervorul este deconectat sau întrerupătorul este oprit

Henny Penny linie telefonică de asistență tehnică:























1-800-417-8405

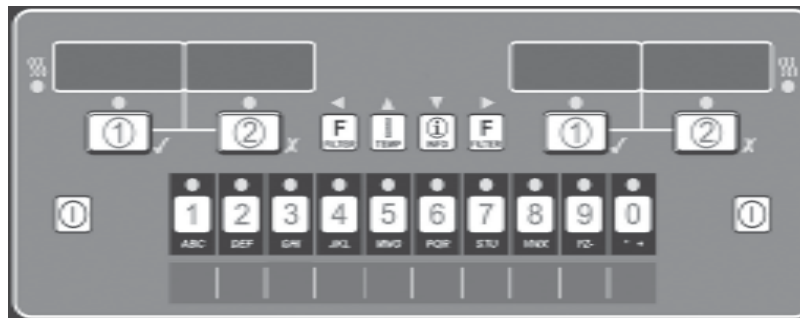
sau 937-456-8405

























Adding a New Product to the Menu



1. Press and hold  and  buttons until LEVEL shows in the display followed by ENTER CODE.
2. Enter code 1, 2, 3, 4. “PRODUCT” and “SELECTN” show in the displays.
3. Press  button and ‘SELECT PRODUCT’ and “-P 1-” show in the displays.
4.  and  buttons scrolls through the 40 products, or press the desired product button
5. Press  button and the product shows in the left display and “MODIFY”, and “YES NO” shows in the right display. Press  button to change this product, or press  button to choose another product.
6. If  button was pressed, use the product buttons to enter product name. Once the desired letter shows in the display, press  button to continue to the next letter
7. Once name is complete, press  button and “COOKIME” shows in the display Use the product buttons to change the time in minutes and seconds, to a maximum of 59:59.
8. Press  button and “TEMP” shows in the display Press the product buttons to change the temperature. The temperature range is 190°F (88°C) to 380°F (193°C).
9. Press  button and “COOK ID” shows in the display Enter abbreviated product name (Ex: NUG)
10. Press  button and “DUTY” shows in the display Press the product buttons to set an alarm.
11. Press  button and “DUTY” shows in the display and a second alarm can be programmed.
12. Press  button and QUATMR shows in the display Press product buttons to set holding time.
13. Press  button and “AIF DISABLE” shows in the display and “YES” or “NO”. Use  and  buttons change the display to “YES” if that product is to not be included in the automatic intermittent filtration operation, or “NO” if it is to be included.
14. Press  button and “ASSIGN BTN” shows in the display along with the product (ex: NUGGETS). If this product already has a product button assigned to it, that LED will be lit To assign other product buttons to that product, press and hold the product button for 3 seconds and that LED stays lit To remove a product from a button, press and hold the product button with a lit LED and the LED goes out.
15. To program another product, press  button and ‘SELECTPRODUCT’ shows in display Continue with step 3 above.
16. Press  button 3 times to end programming.



1. Țineți apăsat butoanele  și  până când se afișează pe ecran LEVEL - 1 (NIVEL - 1), urmat de ENTER CODE (INTRODUCERE COD).
2. Introduceți codul 1, 2, 3, 4. Pe ecrane se afișează „PRODUCT (PRODUS)” și „SELECTN (SELECTARE)”.
3. Apăsați butonul  și pe ecrane apare „SELECT PRODUCT (SELECTARE PRODUS)” și „-P 1-”.
4. Butoanele  și  parcurg cele 40 de produse sau apăsați butonul produsului dorit
5. Apăsați butonul  și produsul se afișează pe ecranul din stânga, iar pe ecranul din dreapta apare „MODIFY (MODIFICARE)” și „YES NO (DA NU)”. Apăsați butonul  pentru a modifica acest produs sau apăsați butonul  pentru a alege alt produs.
6. Dacă ați apăsat butonul , utilizați butoanele de produs pentru a introduce numele produsului. Când litera dorită apare pe ecran, apăsați butonul  pentru a continua cu litera următoare.
7. După ce numele este complet, apăsați butonul  și pe ecran apare „COOK TIME (DURATĂ GĂTIRE)”. Utilizați butoanele de produs pentru a modifica timpul în minute și secunde, până la maxim 59:59.
8. Apăsați butonul  și pe ecran apare „TEMP (TEMPERATURĂ)”. Apăsați butoanele de produs pentru a modifica temperatura. Intervalul de temperatură este cuprins între 190°F (88°C) și 380°F (193°C).
9. Apăsați butonul  și pe ecran apare „COOK ID (ID GĂTIRE)”. Introduceți numele produsului abreviat (de exemplu, NUG)
10. Apăsați butonul  și pe ecran apare „DUTY 1 (SARCINĂ 1)”. Apăsați butoanele de produs pentru a stabili o alarmă.
11. Apăsați butonul  și pe ecran apare „DUTY 2 (SARCINĂ 2)” și puteți programa o a doua alarmă.
12. Apăsați butonul  și pe ecran apare QUAL TMR (CRONOMETRU CALITATE). Apăsați butoanele de produs pentru a stabili timpul de menținere.
13. Apăsați butonul  și pe ecran apare „AIF DISABLE (DEZACTIVARE AIF)” și „YES (DA)” sau „NO (NU)”. Utilizând butoanele  și  schimbați ecranul pe „YES (DA)” dacă acel produs nu trebuie inclus în operațiunea de filtrare automată intermitentă sau pe „NO (NU)” dacă acesta trebuie inclus.
14. Apăsați butonul  și pe ecran apare „ASSIGN BTN (ATRIBUIRE BUTON)”, împreună cu produsul (de ex.: NUGGETS). Dacă acest produs are deja atribuit un buton de produs, LED-ul acestuia va fi aprins. Pentru a atribui alte butoane de produs acelui produs, țineți apăsat butonul de produs timp de 3 secunde și LED-ul acelui buton rămâne aprins. Pentru a elimina un produs de pe un buton, țineți apăsat butonul de produs care are un LED aprins până când LED-ul se stinge.
15. Pentru a programa un alt produs, apăsați butonul  și pe ecran apare „SELECT PRODUCT (SELECTARE PRODUS)”. Continuați cu pasul 3 de mai sus.
16. Apăsați butonul  de 3 ori pentru a termina programarea.



MAINTENANCE FILTER

(End of Day Manual Filter)















1. **Put on protective gear:** Use all McDonald's approved safety equipment including, Apron, Face Shield and Gloves. Hot oil can cause severe burns.
2. Press and hold  (on either side) until display shows 1.AUT O FILTER?.
3. Press and release  and display shows 2.MAINT FILTER?. Press  button and display shows "PUT ON *PPE*", followed by CONFIRM? and YES NO.
4. Press  and display shows DRAINING and the oil drains from the vat, **or** press **X** button for NO and controls return to normal operation.
5. If filtering is desired, press  button for YES and display shows DRAINING and the oil drains from the vat. Gas units, continue to step 7.
6. **Electric units only.** Use the lift tool and lift the hinged element to clean the bottom of the vat. Use care not to damage high limit bulb. Figure 1.
7. Use the scouring tool, a nylon scouring pad, and a small amount of McD Fryer Cleanser to scrub the inside of the vat. Be careful not to damage the sensing probes.
8. Once the vat is clean and the display shows SCRUB COMPLETE?, and YES NO. Press  and the display shows WASH VAT?, and YES NO.
9. Lower the elements (**electric units only**) and press  and display shows WASHING. Once the wash cycle is complete, display shows WASH AGAIN?, and YES NO.
10. Press  if another wash is needed, otherwise press **X** button for NO and the display shows RINSING. When rinsing is complete, display shows RINSE AGAIN?, and YES NO.
11. Press  if another rinse is needed, otherwise press **X** button for NO. Display shows POLISH, and YES.
12. Press  button and the oil is "polished" and the display shows 5:00, followed by STOP POLISH. If desired, press **X** button for STOP to stop the polishing, otherwise the oil is polished for 5 minutes.
13. The display shows FILL VAT?, and YES NO. Press  and display shows FILLING and vat fills with oil.
14. Once full, display shows IS POT FILLED?, and YES NO. Press  and fryer returns to normal operation.



Figure 1

The filter pad or paper must be replaced daily!

Any problems, refer to manual or contact Henny Penny Corp. 1-800-417-8405, or 937-456-8405.

NOTICE

These instructions are meant to be guidelines, not complete operating instructions. Read and understand the complete operator's manual supplied with each unit.



FILTRARE DE ÎNTREȚINERE

(Filtrare manuală la sfârșitul zilei)




1. **Purtați echipamentul de protecție:** Utilizați toate echipamentele de siguranță aprobate de McDonald's inclusiv șorț, ecran facial și mănuși. Uleiul fierbinte poate provoca arsuri grave.
2. Țineți apăsat  (în oricare parte) până când pe ecran se afișează 1.AUTO FILTER? (1.FILTRARE AUTOMATĂ?).
3. Apăsați și eliberați ▼ și pe ecran se afișează 2.MAINT FILTER? (2.FILTRARE DE ÎNTREȚINERE?). Apăsați butonul ✓ și pe ecran se afișează "PUT ON *PPE* (PURTAȚI *ECHIPAMENT DE PROTECȚIE*)", urmat de CONFIRM? (CONFIRMARE?) și YES NO (DA NU).
4. Apăsați ✓, pe ecran se afișează DRAINING (SCURGERE) și uleiul se scurge din rezervor **sau** apăsați butonul X pentru NO (NU) și ecranul revine la funcționarea normală.
5. Dacă se dorește filtrarea, apăsați butonul ✓ pentru YES (DA), pe ecran se afișează DRAINING (SCURGERE) și uleiul se scurge din rezervor. La aparatele cu gaz, continuați cu pasul 7.
6. **Numai pentru aparatele electrice.** Utilizați instrumentul de ridicare și ridicați elementul cu balamale pentru a curăța fundul rezervorului. Aveți grijă să nu deteriorați bulbul limitei superioare. Figura 1.
7. Utilizați instrumentul de răzuire, un burete de răzuire din nailon și o cantitate mică de McD Fryer Cleanser (Detergent pentru friteuză) pentru a curăța partea interioară a rezervorului. Aveți grijă să nu deteriorați senzorii.
8. După ce rezervorul este curat pe ecran se afișează SCRUB COMPLETE? (CURĂȚARE TERMINATĂ?) și YES NO (DA NU). Apăsați ✓ și pe ecran apare WASH VAT? (SPĂLARE REZERVOR?) și YES NO (DA NU).
9. Coborâți elementele (**numai la aparatele electrice**) și apăsați ✓, pe ecran se afișează WASHING (SPĂLARE). După încheierea ciclului de spălare pe ecran se afișează WASH AGAIN? (SPĂLARE DIN NOU?) și YES NO (DA NU).
10. Apăsați ✓ dacă este necesară încă o spălare, în caz contrar apăsați butonul X pentru NO (NU) și pe ecran se afișează RINSING (CLĂTIRE). După terminarea clătirii pe ecran se afișează RINSE AGAIN? (CLĂTIRE DIN NOU?) și YES NO (DA NU).
11. Apăsați ✓ dacă este necesară încă o clătire, în caz contrar apăsați butonul X pentru NO (NU). Pe ecran se afișează POLISH (LUSTRIRE) și YES (DA).
12. Apăsați butonul ✓ și uleiul este „lustruit” și pe ecran se afișează 5:00, urmat de STOP POLISH (OPRIRE LUSTRIRE). Dacă doriți, apăsați butonul X pentru STOP pentru a opri lustruirea, în caz contrar uleiul este lustruit timp de 5 minute.
13. Pe ecran apare FILL VAT? (UMPLERE REZERVOR?) și YES NO (DA NU). Apăsați ✓ și pe ecran se afișează FILLING (UMPLERE), iar rezervorul se umple cu ulei.
14. Când este plin pe ecran apare IS POT FILLED? (REZERVORUL ESTE PLIN?) și YES NO (DA NU). Apăsați ✓ și friteuza revine la funcționarea normală.



Figura 1

Hârtia sau tamponul filtrului trebuie schimbate zilnic!

În caz de probleme, consultați manualul sau contactați Henny Penny Corp.

1-800-417-8405 sau 937-456-8405.

NOTICE

Aceste instrucțiuni sunt orientative, nu sunt instrucțiuni de utilizare complete. Citiți și înțelegeți manualul de utilizare complet furnizat împreună cu fiecare aparat.

OBSERVAȚIE





CHANGING THE JUG IN BOX (JIB)

1. Display shows “JIB IS LOW” and yellow light comes on, replace the JIB.
2. Open right door and slide JIB from shelf. Pull the cap from top and pour any remaining oil into the vats equally.
3. Prepare new jug to accept the tube and insert tube into new jug. Then slide new jug into position under fryer.



FILLING THE JUG IN BOX (JIB) ON BULK SYSTEM FRYERS (RTI)

1. Display shows “JIB IS LOW” and yellow light comes on, replace the JIB.
2. Open the door, that has the RTI switch.
3. Press & hold the ADD side of the RTI switch to add oil to the JIB



Any problems, refer to manual or contact Henny Penny Corp. 1-800-417-8405, or 937-456-8405.

NOTICE

These instructions are meant to be guidelines, not complete operating instructions. Read and understand the complete operator's manual supplied with each unit.

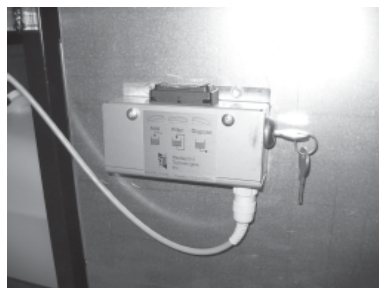
SCHIMBAREA BIDONULUI ÎN CUTIE (JIB)

1. Pe ecran apare „JIB IS LOW (JIB SCĂZUT)” și se aprinde becul galben, înlocuiți JIB.
2. Deschideți ușa din dreapta și trageți JIB de pe raft. Scoateți capacul din partea de sus și turnați uleiul rămas în rezervoare în mod egal.
3. Pregătiți noul bidon pentru a accepta tubul și introduceți tubul în bidonul nou. Apoi împingeți bidonul nou în poziție sub friteuză.



UMPLEREA BIDONULUI ÎN CUTIE (JIB) LA FRITEUZELE CU SISTEM VRAC (RTI)

1. Pe ecran apare „JIB IS LOW (JIB SCĂZUT)” și se aprinde becul galben, umpleți JIB.
2. Deschideți ușa pe care se găsește întrerupătorul RTI.
3. Țineți apăsată partea ADD (ADĂUGARE) a întrerupătorului RTI pentru a adăuga ulei în JIB



În caz de probleme, consultați manualul sau contactați Henny Penny Corp.

1-800-417-8405 sau 937-456-8405.

NOTICE

OBSERVAȚIE

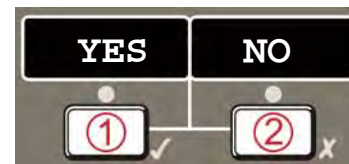
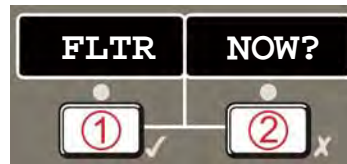
Aceste instrucțiuni sunt orientative, nu sunt instrucțiuni de utilizare complete. Citiți și înțelegeți manualul de utilizare complet furnizat împreună cu fiecare aparat.



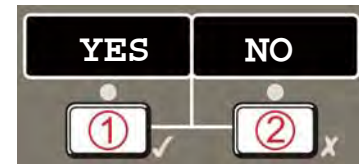
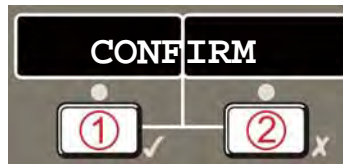
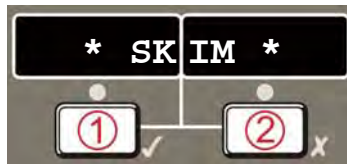
AIF FILTERING

(Automatic Intermittent Filter)

1. The blue light illuminates and the control shows FLTR NOW?, along with YES NO



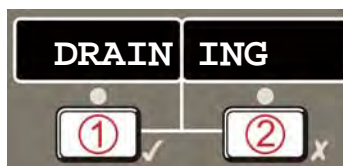
2. Press \checkmark button for YES and control shows *SKIM*, along with "CONFIRM", and then "YES NO".



NOTICE

Press **X** button and the AIF is cancelled. The blue light goes out and the controls return to normal operation. The controls will suggest filtering at a later time.

3. If filtering is desired, press \checkmark button and display shows DRAINING. The drain opens and the oil drains from the vat.



4. Once fryer completes the washing and filling modes, controls return to normal operation.

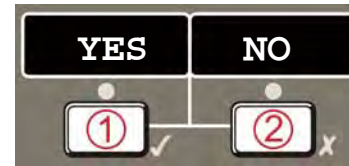
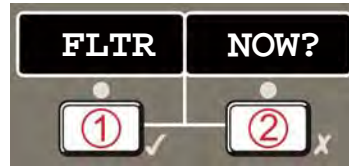
Any problems, refer to manual or contact Henny Penny Corp. 1-800-417-8405, or 937-456-8405.

NOTICE These instructions are meant to be guidelines, not complete operating instructions. Read and understand the complete operator's manual supplied with each unit.

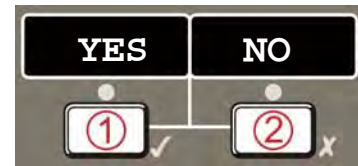
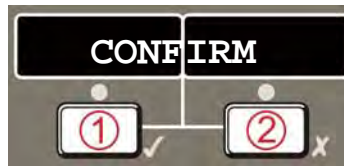
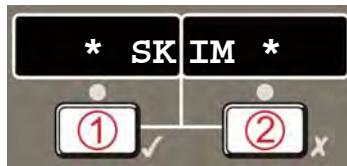
FILTRARE AIF

(Filtru Automat Intermitent)

1. Se aprinde becul albastru și pe ecran se afișează FLTR NOW? (FILTRARE ACUM?), împreună cu YES NO (DA NU)



2. Apăsați butonul ✓ pentru YES (DA) și ecranul afișează *SKIM* (*SPUMARE*), împreună cu “CONFIRM (CONFIRMARE)” și apoi “YES NO (DA NU)”.

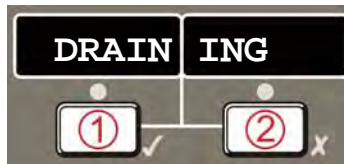


NOTICE

OBSERVAȚIE

Apăsați butonul X și AIF este anulat. Becul albastru se stinge și ecranul revine la funcționarea normală. Ecranul va sugera din nou filtrarea mai târziu.

3. Dacă se dorește filtrarea, apăsați butonul ✓ și pe ecran se afișează DRAINING (SCURGERE). Scurgerea se deschide și uleiul se scurge din rezervor.



4. După ce friteuza încheie modul de spălare și de umplere, ecranul revine la funcționarea normală.

În caz de probleme, consultați manualul sau contactați Henny Penny Corp.
1-800-417-8405 sau 937-456-8405.

NOTICE

OBSERVAȚIE

Aceste instrucțiuni sunt orientative, nu sunt instrucțiuni de utilizare complete. Citiți și înțelegeți manualul de utilizare complet furnizat împreună cu fiecare aparat.